

VERDONCK-MINNE

7, Hendrik Serruyslaan, OOSTENDE

HET BESTE HUIS voor het vervaardigen van:

Speciale Breukbanden en Buikbanden — Orthopedische toestellen voor ruggegraat-misgroeiingen en kromme Beenen.

Elastieke Kousen.

Kunstbeenen in leder, hout en lichtmetaal. — Alle ziekenartikelen.

Société Française

DE BANQUE & DE DEPOTS
NAAMLooZE VENNOOTSCHAP
Kapitaal 50.000.000 Fransche franks
Hoofdzetel: 29, Haussmannlaan, Parijs
Antwerpen — Brussel — Charleroi
Kantoor Oostende, 21, Leopoldlaan.
ALLE BANKVERRICHTINGEN
Vreemde munten — Brandkassen
Filiaal van de Société Générale, Parijs
Kapitaal en Reserven:
Een miljard twaalf miljoen Fr. Frank
Burelen open van 9 tot 12 1/2 en van 14 1/2 tot 17 uur.

Huis Debra

Specialiteit van
Garnalen, Mosselen,
Kreeften
ZEEBRUGGE-DUINKERKE
Tel. 81

NIEUWASSCHERIJ

"La Renaissance"
Telefoon 488
L. Gobert-Fontaine
13, ST-JORISSTRAAT, 13
OOSTENDE
ROUW IN 24 UREN.

Bank van Brussel

opgericht in 1871
BUHUIS OOSTENDE
voorheen
BANQUE D'OOSTENDE ET DU LITTORAL
3, Wapenplaats te Oostende
Agentschappen en hulpkantoren afhangende van het Bijkantoor OOSTENDE.
— Kenbergh, Coxyde, Den Haan, De Pelsmacker, Eerneghem, Gistel, Middelkerke, Nieuwpoort, Oostende (Petit-Paris), Westduyn, Westende.
Alle bank-, beurs- en wisselverrichtingen.
Voordelige interesten voor geldbeleggingen.
Brandkassen te huur vanaf 10 fr. 's jaars.
400 zetels, bijhuizen en agentschappen in België.

Wat gedaan met de oude Vischmijn

(Ingezonden)

Dit is de titel van een artikel verschenen in een lokaal blad van 27-10-34 en waarop het antwoord in dit blad luidt: Een stadsboekje met een afzonderlijke leeszaal; een museum van schoone kunsten om alle stadschilderijen en kunstwerken te bergen, een justitiepaleis, waar mag gehoopt worden op een kamer van eersten aanleg; een handelsrechtbank en ten slotte op den hoop toe nog de werkverschaffing.

De schrijver spreekt met een overdreven minachting over de stadsbibliotheek en het Vrederecht en roept uit:

Een koningin, die zulke slordigheid vertoont en zoo in slunsen loopt, zou best doen die titels nooit meer aan te halen.

Wij zijn akkoord dat de stadsboekje en het vrederecht in het bijzonder, geheel zeker wat anders zouden moeten zijn en niet het nut en de noodzakelijkheid van een kunstmuseum betwist, maar... wanneer men weet wie de schrijver is vraagt men zich verward al hoe het komt dat hij nu slechts al deze groote gebreken en krotten ziet, die van aard zijn om de geslachte «Reine des Plages» beschaamd te maken en waarom hij niet vroeger toen hij nog Schepen was en de stadsfinancien het toelieten, al deze toestanden niet heeft aangeklaagd en veranderd?

Daarbij, waar nu de vischmarkt plaats heeft, is de plaats veel te klein, onrein en vooral ook onwaardig van de stad Oostende, een der belangrijkste visschershavens van Europa.

Van de oude vischmijn gebruik maken om er de vischmarkt in onder te brengen, en van het gelijkvloers der pakhuizen een stel van kleine wel opgevatte winkels maken, voorzien van kleine ijsbakken, een nette toonlade en in alle opzichten smaakvol opgeschilderd, zou alle vreemdelingen in de zomer aantrekken en den lust geven, de visch welke er uitgestald ligt met meer goesting aan te kopen.

Wat het inrichten der vroeger groentenmarkt betreft in de rotonde van de oude vischmijn, is het ook onbezonnen te durven beweren dat de reuk van visch, de groentenkoopers zou afschrikken enz. De pakhuizen als nette vischwinkels ingericht, hebben niets te maken met den groentenverkoop in de rotonde en zouden ver van een onaangename geur verspreiden.

Naar oude gewoonte valt schrijver, die altijd konsekwent met zich zelf is, van de ene overdrevenheid in de andere.

In zijn vorig oordeel over de gebouwen, ratten en muizen, verwijt hij dat de schepen van Openbare Werken zijn gedachten niet deelt en zou willen de ratten door de vischverkoop aangelokt en de veldmuizen, door de groenten meegebracht, ook een vaste woonst geven, omdat hij de oude vischmijn niet als visch- en groentenmarkt wil inrichten.

Denkt hij niet wanneer vischverkoop de ratten aantrekt in de oude vischmijn, zulks ook niet waar is voor de andere stadswijken, waar visch verhandeld wordt? Hebben de bewoners van de groentenmarkt dan niets te vrezen van de veldmuizen en was het om de eigenaars van de Kaaistraat dat, in die straat, de vroeger groentenmarkt ingericht werd?

Wij zijn akkoord, dat iemand, die zoolks in dit geval, een geniale gedachte verdienst, al komt het zelf nog van een ander, zulks met alle middelen doet, maar dan ten minste niet met argumenten, die te belachelijk zijn om van te spreken en die het gebrek aan beter verdedigingsmateriaal bewijzen.

Meent deze persoon niet dat er twee factoren zijn die de ratten in de vischmijn brengen: De aanwezigheid van de visch; maar ook het water rond deze instelling?

Wart het nog niet veel beter dat die lieve diertjes aan de vischafval of zelfs aan een knotheaden peuzelen, dan aan de broeken, oude archieven en tableaux van de stadsbibliotheek.

Wanneer dat blad nu al met een zoolveel liefde heeft opgevat in het bijzonder voor onze stadsboekje, ware het niet beter eens rond te zien of er geen stedelijke gebouwen zijn, die beter zouden passen?

Van nieuwe kan er op het oogblik toch geen spraak zijn. De oud-schepen weet zoo goed als gelijk wie, dat de gedachte, die hij voorstaat, zonder van de ongeschikte ligging te spreken, maar alleen mogelijk is ten koste van groote transformaties en financiële offers en voor zijn idee niet een oude vervallen vischmijn, maar een speciaal gemaakt gebouw noodig is. ... zoolks hij velen gebeurt het nog al dikwijls, dat hij voorstander is van wit, wanneer anderen zwart gekozen hebben. Hoe een mensch toch draaien kan.

Wij, en met ons al diegenen die zonder

De Uitvoer van Haring en Sprot bedreigd

Naar aanleiding van dit artikel verleden week in ons blad verschenen, vernemen we nog dat de basis van onze uitvoerhandel naar Duitsland slechts op 3.5 miljoen zou geschat zijn terwijl in werkelijkheid veel meer uitgevoerd wordt.

In die voorwaarden zal elke mogelijkheid van uitvoer, stop gezet moeten worden, daar het een feit is, dat de koopers niet kunnen blijven kopen zonder krediet, daar maanden op de vereffening der verschuldigde sommen zal moeten gewacht worden en aan den anderen kant de visschers onmiddellijk moeten uitbetaald worden.

In deze omstandigheid wordt het haring- en sprotseizoen voor onze visschers en ook deze week hun kapitalen in deze vaartuigen vastgelegd hebben, een ramp.

En zeggen dat de haring en sprot in Duitsland zeer duur zijn.

Voor het bereiken van een oplossing zouden de koopers na enkele dagen om voort te kunnen, over fondsen moeten beschikken, verdere aankopen te doen.

De toestand van de grootnijverheid in ons land verschilt van deze onzer haring- en sprot-exporteurs zoo, dat de betalingsvoorwaarden der eersten veel gemakkelijker zijn dan die van de vischnijverheid.

Te dien einde hebben de sprot- en haring-uitvoerders reeds voetstappen aangewend bij de bevoegde persoonlijkheden om te trachten een oplossing te vinden.

De heer Bauwens, voorzitter van het verdedigingscomité der zeevisscherij, houdt zich ernstig bezig met de belanghebbenden om tot een resultaat te komen.

Hopen we voor onze kleine als voor onze groote motoren, dat het beste van die voetstappen mag verwacht worden, want dat ware de redding van den toestand en werkverschaffing voor velen.

VOOR UW

versch gepelde en
ongepelde Garnalen
en Mosselen

WENDT U TOT
Leend. VanBeveren
Poortdijkstraat, 48b — Tel. 12
BROUWERSHAVEN, Holland

De O.62 en de Seinenetvisscherij

We hadden de gelegenheid P. Pinckel, die de eerste Oostendse schipper is, welke deze vischrijderij bedrijft, te spreken.

Deze kranige schipper, drukt zijn groote tevredenheid uit over de nieuwe wijze van vissen en is stellig overtuigd een uitstekend resultaat te zullen bereiken. We hopen het voor deze kranigen telg van ons visschersras.

ENGEL TOL

IJMUIDEN
gevestigd 1882
Telef. 6,30—12 u. 4421
Tel. na 12 uur: 5670

SPECIALITEIT
Witte KABELJAUW
SCHIELVISCH
PLADVIS
FIJNE VISCH
Eerste kwaliteit.
Concurrende prijzen.

Etabl. Ch. de Donquers

5, rue du Rivage, 5
CHATELET
Tel. Charleroi 30363

71, Minque, 71
OOSTENDE
Tel. 772

De voornaamste
Instelling voor
Le plus important
de tous les pays pour le
grootste Stockfish trempé
Zeevish en Haring
Groothandel
Vraagt prijs per
hoeveelheid
Poissons et harengs
en gros
Demandez prix par
quantité

Herman GITSELS

Vischmijn, 25, Minque - Ostende

Het beste adres voor verzendingen van alle soorten verse visch

La meilleure adresse pour les expéditions
de toute espèce de POISSONS FRAIS

Tel. 123
625Gesticht in 1897
Fondée en 1897Telegram adres:
Herman Ostende

De Diesel-Electrische Stuwkracht op de Trailers

De vraag of de stuwkracht zal beroofd worden van hare overheersing, als voornaamste stuwkracht der vissersvaartuigen, wordt hoe langer hoe belangrijker en geeft stof tot nadenken aan talrijke lieden gebzigt in de werktuigkunde en de scheepsbouw voor de visscherij. Dat nog veel tijd zal verlopen vooraleer een volslagen omkeer op dit gebied zal plaats hebben, blijkt uit het feit dat bijna alle nieuwe gemodereniseerde trailers steeds stoom als de voornaamste stuwkracht aanwenden; alhoewel daadzaken en cijfers de doeltreffendheid van de Dieselmachine bewezen hebben, blijft de geestesgesteldheid der reeders in dit opzicht onveranderd.

De toepassing van de Dieselmachine op het nieuwste model van vischtreiler ware gemakkelijk, maar deze toepassing op andere dan nieuwe trailers ware ongetwijfeld een kostelijke proefneming. Er zijn bewegredenen voor en tegen de toepassing dezer machine. doch er bestaat weinig twijfel dat de bestaande feiten en cijfers dienaangaande vroeg of laat zullen moeten in aanmerking genomen worden.

ELECTRISCHE STUWKRACHT

Dank zij de hoffelijkheid van het Instituut voor scheepsbouwers en werktuigkundigen te Grimsby, had ik het genoegen een voordracht te aanhooren van M. R. Reid, over Electriche stuwkracht. Dit is de nieuwste vorm van stuwkracht toepasselijk op vissersvaartuigen en ander gereedschap. Alhoewel de voordrachtgever wat lang over de algemeene electriche stuwkracht uitweide, heeft hij niettemin bewezen dat hij een meester in het vak is en heeft hij tezelfdertijd aan het groot aantal zijner toehoorders enige merkwaardige bijzonderheden verschaft.

M. Reid heeft de Diesel-electrische drijfkracht beschreven als algemeen aangename; hij verklaarde dat het jarenlang dienstdoende, met weinig of geen bewaking, alhoewel de loopende kosten geringer waren dan die van stoom. Deze punten leveren aanzienlijk belang op, niet alleen voor den reeder maar ook voor den machinist; doch het is twijfelachtig of de rechterhand van dezen laatste namelijk de stoker, er evenveel belang zou in stellen.

Talrijke hedendaagsche mechanieken verwekken veel angst in de geesten der arbeiders, omdat zij vrezen dat zij weldra overbodig zullen worden; daarom ben ik van dezelfde vrees aangedaan dat alle nieuwe mechanieken, aanzien als aangename, talrijke arbeiders, thans een gelukkige bezigheid hebben, zou op zij stellen. Wij allen die zin voor de nijverheidsontwikkeling hebben begroeten de hulp van vernuftige uitvindingen, maar ik vrees dat wij het machinisme niet vervelken omdat dat strekt tot de vervanging van werklieden, als er geen afwisselend middel om ze te gebruiken gevonden is. Het is mogelijk dat ik op de bemerkningen van den heer Reid te strenge kritiek uitoefen, doch die gedachte is bij mij opgekomen en ik deel ze mede.

De aanwending der Diesel-electrische stuwkracht boesemt mij echter anders belangstelling in, in het belang der nijverheid, op een wijze die ongetwijfeld arbeidsgelegenheid zou toebrengen afgezien van de gekende aanvante niverheden dagelijks in de visscherschepen werkzaam. M. Reid heeft gewag gemaakt van de besparing van plaats, die de electriche machine in den trailer mogelijk maakt, wat uitloopt op een groot draagvermogen, voornamelijk in het vischruim. Dit is een groot en waardevol voordeel, want het is voornamelijk in de vischkamer dat de grondslag van het welgelukken der treilvisscherij gelegen is. De bewaring der visch in den trailer werd ongelukkig uit het oog verloren in de bouwwijze van de meeste onzer moderne trailers; alhoewel men zulke nieuwigheden als plaatsvindend, diepteklinkers en alle andere wetenschappelijke hulp voor de zeevaart en de visscherij begroet, moet men het betreurlijk feit aanhalen dat deze nieuwigheden het belangrijk punt der vischbewaring overschaduw hebben.

VERKOELING

Ik neem aan dat verscheidene nieuwe trailers uitgerust geweest zijn met betere en meer moderne stelsels van vischbewaring, maar hun percent is gering. Ik heb steeds de verkoeling aan boord der vissersvaartuigen voorgestaan en al ware het slechts om deze stelsels te bevorderen, ben ik geneigd aan te nemen dat het Diesel-electrisch stelsel van voortstuwing wonderbaar voor dergelijke inrichtingen geschikt is, ingezien

de meerdere ruimte die zij aan de vischkamer verschaft. Meer visch vangen levert eenigzins zooveel belang niet op als de visch bewaren; hoe geringer de hebdenheid is der visch verkocht aan den verbruiker, des te groter is het gevaar dat de vraag naar visch vermindert. De snelheid is het voorwerp van groote opmerkzaamheid in den aanbouw van moderne trailers en dit schijnt een beweegreden tegen de verkoeling en voor de bewering dat het ijs steeds een voldoende verkoelmiddel is.

Nochtans, ingevolge het Instituut voor wetenschappelijke opzoekingen te Aberdeen is het waar dat het ijs de vermenigvuldiging der bacteriën vertraagt, doch dat het onmachtig is om hun groei geheel en al te stoppen en, in de bestaande voorwaarden van behandeling en stouwing, zal het de visch niet langer dan zes tot zeven dagen in een wezenlijk verschen toestand bewaren. Nochtans, zoo dank zij meer netheid, de besmetting der visch zoo gering mogelijk gemaakt wordt, kan de duur harer versheid tot tien of twaalf dagen verlengd worden.

Dit bewijst, zonder den minsten twijfel dat de snelheid niet toereikend is voor een voldoende bewaring der visch, met behulp van het ijs als verkoeler, uitgenomen nochtans op de Noordzeeschepen. De bevissing van afgelegen gronden, zooals Beer-eiland en de Witte Bank, maken de vereischte der verkoeling des te meer dringend. Het Diesel-electrisch stelsel zou de zaken in dit opzicht vooruithelpen.

DE WINDAS

Een der moeilijkste vraagstukken voor een scheepsarchitect en den werktuigkundigen, in verband met het gebruik van den Dieselmotor, was steeds het drijven der windas, maar de toepassing van het Diesel-electrisch stelsel schijnt de moeilijkheid opgelost te hebben. De windas is een belangrijk werktuig op een trailer en er blijkt uit de uitleggingen van den heer Reid dat een bijzonder geschikte generator voor het drijven der windas kan benutted worden. Dit zou waarschijnlijk enige extrakosten veroorzaken, doch het heeft een antwoord verschaft op het vraagstuk der windasdrijving.

Het zou uiterst veel belangstelling inboezemen den eersten Diesel-electrischen trailer aan het werk te zien daar het voor de toekomst groote mogelijkheden in het verschaft stelt. De electriciteit is een wonderbare kracht, benevens de oplossing der windas kwestie zou zij de kwestie der verkoeling veel vooruit helpen. Men neemt aan dat de overgang van de stoom naar de electriciteit geweldig zijn zou, doch de Diesel-electrische machine moet beschouwd worden in talrijke opzichten, die de opmerkzaamheid van den scheepsbouwingenieur afdwingen.

MERKWAARDIGE STUDIE

De schippers hebben ongetwijfeld veel invloed op den aanbouw der nieuwe trailers, doch kunnen kennis van den werktuigkundigen kant der onderneming is ver van voortuitstrevend te zijn. De kwestie der drijfkracht is een algemeene samenwerking vereischt als nieuwe trailers opgevat worden en het zou de moeite loonen, voordrachten daarover in te richten voor alwie belang in werkwijze der trailers stelt, opdat zij kunnen ingelicht worden nopens de talrijke nieuwigheden die in de visscherij hun weg banen. Het Instituut van Grimsby kan niet genoeg geprezen worden voor zijne belangstelling in deze nieuwigheden; het is te danken wijten aan den secretaris van het Instituut dat een belangrijke reeks voordrachten over deze stof voor het aankomende seizoen ingericht worden.

Dit artikel is getrokken uit «Fishing News» het leert ons wat er thans in Engeland omgaat, met het oog op den aanbouw van de talrijke nieuwe trailers die de herleving der visscherij voor gevolg heeft. Hetzelfde onderwerp werd herhaaldelijk in ons land aan de dagorde gesteld, laatst in den Provincieraad van West-Vlaanderen, door den Goeverneur Baelis, het was te vergeefs, de hoofdstad der provincie is nochtans niet ver van de kust gelegen en zij heeft thans hare eigene merkwaardige visschershaven; misschien zal men dit eensdaags indachtig worden.

VISCH EN GARNALEN VERKOCHT IN DE VISCHMIJN TE NIEUWPOORT GEDURENDE DE MAAND OCTOBER 1934:

Visch fr. 315.067,78
Garnalen 29.981,30

ZEEBRUGGE

DE INHULDIGING VAN DE NIEUWE VISSCHERSHAVEN.

Naar we vernemen, zal het niet vóór naui of Februari zijn, vooraleer de haring van Zeebrugge wordt ingehuldigd, daar verkast te wachten tot de spoorweg zal aangelegd zijn en de noodige kassies zullen uitgevoerd worden.

Eerstdaags zal men overgaan tot de huring van de pakhuizen.

Het lastenboek hopen we zoo spoedig gelijk te zullen kunnen mededeelen.

VOOR EEN NIEUWE KAAIMUUR TE ZEEBRUGGE.

Door de beroepsvereniging van Zeebrugsche en Heystse visschers werd aan Hoofdingenieur Verschoore, volgenden brief richt.

Heer Hoofdingenieur,

Met deze hebben wij de eer U, namens leden onzer vereniging, den wensch te laten geworden opdat, in den kortst mogelijke tijd, een kaaimuur zou tot stand komen. Noorden der bestaande kaaimuur in de haven. Dit werk is absoluut noodig men de helft en zelfs praktisch meer, de stellingen niet zonder nut laten.

Wij durven verhoppen, dat U bij het hoo bestuur zult willen aandringen, ten einde goedgekeurd te krijgen. Het ware de bevestiging en de volddigging der groote werken gevoerd in onze visschershaven.

Wij danken U oprecht en bieden U, Hoofdingenieur, de verzekering onzer hechtachtingvolle gevoelens.

De Voorzitter, (get.) Rammelaar, Nota d. Red.— Wij voegen onzen wensch bij die der visschers van Heyst en Zeebrugge en hopen dat daaraan in den kortst mogelijke tijd zal verholpen worden.

IN DE VISCHMIJN.

Gedurende de maand October 1934 werden in de mijn te Zeebrugge voor 1.069.298 fr. visch en garnalen verkocht, tegen 1.086 fr. gedurende dezelfde maand in 1933.

Het totaal van den verkoop gedurende eerste tien maanden van 1934 bedroeg 11.525.441 fr. tegen 8.878.055 fr. gedurende hetzelfde tijdperk van het vorig jaar.

Kopers lagerij der K...
Charles SIMON
2, Visschersplaats, OOSTENDE
Telefoon 138

SCHIEPSLAMPEN
KOPERBUZEN
SCHIEPSBENOODIGDHEDEN
KARBUUR 50/80
AUTOGENE LASSEN
PLAATBEWERKER
BLIKSLAGER
LOODBEWERKER
ZINKBEWERKER
ALLE SLACH VERMAKINGEN
HUIS VAN VERTROUWEN
Handelsreg. O. 916 — Postch. 7161

A. Lanoye
OOSTENDE

Express -
Transport

Voor uwe geroekte waren
wendt U tot het merk

Telegram adres:
Oscar Rau - Hare
Tel. 1799 Oostende

De Meiboom

Oscar Rau-De Knuydt Oostende
Specialiteit van alle soorten haring; droge- en peksharing; kippers; zalsharing; zoeten haring, geroekte sprot; gezouten en geroekte filets.

BURGERLIJKE STAND

OOSTENDE

GEBORNTEN

5 November. — Robert Naessens van Carolus en Maria Vandenberghe, Nieuwpoort, steenweg 11; Rosette Geselle van Patrick en Irena Steenkiste, Fortuinstraat, 7;

6. — Lucien Eeckman van Desideré en Georgette Vermander, Noord Eendestraat, 7;

7. — Robert Makelberghe van Gustave en Alice Dewaele, Nieuwpoort, 31; Erna Boussy van Florimond en Arsena Boussy, Gerststr. 5;

8. — Gustaaf Maene van Ludovicus en Lucie Coenye, Distellaan, 1; Frederik Kina van Willy en Elisabeth Zervos, Thourout st. 35;

9. — Roland Martinus van Henri en Antonia Vanacker, St Petrus en Pauluspl. 16; Noel Tanghe van Gustave en Yvonne Beyer, Timmermansstraat, 54; Odette Lava v. Maurice en Marie Churland, wonende te Brede-

ne;

9. — Bertrand en Urbain Baele van Gaspar en Stephanie Wouters, Koophandelstr.; Hugette Pick van Jerom en Helena Hubrecht, Thourout st. 269;

Jeannine Joos van Guillaume en Irma Leconte, Vindictivelaan, 4; Yolande Balleul van Maurice en Adolphe Pieters, E. Hammanstraat, 28; Gilberte Jonckheere van René en Yvonne Devuyt, wonende te Steene-

OVERLIJDENS

5 November. — André Gunst, 11 m. Blauw kasteelstraat, 24b;

8. — Romania Eloy, 65 jaar, echtg. van Lodewijk Vincke, Ghisl st. 26; Leo Brissinck, 50 j. gesch. van Renilda Depree, echtg. van Emerencia Devriendt Pottebakkersstr. 7;

9. — Frans Jarvis, 57 j. echtg. Renilda Maertens, Van Iseghemlaan, 35; Ferdinand Cermonpré, 8 m. Boonenstr. 12;

10. — Emiel Kabo, 72 j. ongehuwd, Schipperstraat, 27; Prosper Vanmoere, 27 jaar, ongehuwd, Werkzaamheidstr. 72;

11. — Frederik Derycke, 52 j. echtg. van Leontine Kimpes, Thourout st. 229;

Leonie Ingelbrecht, 55 j. echtg. Camiel Piessen, Van Iseghemlaan, 23; Ferdinand Mommerency, 38 j. echtg. Lucienne Boulogne, Sterrestraat, 8;

HUWELIJKEN

6 November. — Alphonse Everaard, schilder en Alice Vanstechelmann, z.b.; Arthur Breemersch, meubelmaker en Rosa Boydens, z.b.; Maurice Monteyne, handelsreiziger en Paula Naessens, winkelfuiter; Robert Campana zeeofficier en Maria Velthof, z.b.; Maurice Maelfeyt, scheikundige en Agnes Coles, z.b.

HUWELIJKSAFKONDIGINGEN

Tyberghien André, autogeleider, Thourout steenweg, 120 en Vandenbroucke Marcelline Albert Park, voetbalplein A.S.O.; Vandewalle Auguste, plakker en Vanhee Angèle Karel Janssenslaan, 1; Broucke August, bediende en Hofmann Elisabeth, handelsbediende, Poststraat, 7; Allegaert André, rekenplichtige en Schees Gabriella, Frère Orbanstraat, 23; Defraye Gerard, nijveraar en De Roose Simonne, Kerkstraat, 30; Schittecatte Emiel, klerk bij den telegraaf, wed. Lea Vanloo, en Blaupain Maria, bediende bij den telefoon, Vindictivelaan, 16; Vandecasteele Guastaf, visser, Capucienstr. 8 en Hubrouck Florido, Capucienstr. 8; Verbiest Leo, vischer, Thomas Vanlostraat, en Maertens Cesarine, Aimé Liebaertstraat, 9.

NIEUWPOORT

GEBORNTEN

Cloet Julien, zoon van Linus en Mercy Rosalia.

OVERLIJDENS

Vanovenberghe Madeleine, wed. Vervenne Maurice, 29 j.; Depuydt Hendrik, echtg. Van Steger Augusta, 70 jaar.

HUWELIJKEN

Devich Jacob en Beke Maria.

BLANKENBERGE

GEBORNTEN

Traens Marcel, van Frans en Raes Simonna, Dixmudestr., 39; Boute Desideré v. Fortin en Vanbille Esther, Van Maerlaanstr. 76; Vandenberghe Etienne van Jozef en Debruyne Angela, Seb. Vernieuwstr. 5; Dekelrok François van Leopold en Dumalin Jeanne.

OVERLIJDENS

Lepere Achiel, 65 j. wed. Vansteenkiste Eudoxia, Zeelaan, 6; Ferraille Julius, 82 j. echtg. Vanhecke Hortensia, Kerkstr. 69; Marrannes Jan, 83 j. echt. Catoor Eugénia, de Smet de Nayerstraat, 77.

HUWELIJKEN

Asaert Jozef, haarkapper met Horseele Josephina, alhier; Popelier Herman vischkoopman met Dewulf Rachel beiden alhier.

HUWELIJKSAFKONDIGINGEN

Konings Jozef, autogeleider en Vandemoortel Simonna, beiden alhier; Konings Leonard autogeleider met Dewaele Cecile, beiden alhier; Zwaenepoel Wilfried, opzichter van Bruggen en Wegen alhier en Daenick Esther, Lapscheure; Vlaeminck Charles, autogeleider alhier en Maertens Julia, Uiterkerke; Bourdon Jules, bakkersgast alhier en Verhaegen Elvira, Lede.

HEYST

GEBORNTEN

Vandepitte Christine, Pannslag; Verleye Roland, Square Albert 21; Vandewalle Marietta, Pannestraat, 124; Cardon Suzanne, Noordstraat, 35; Hamoir Hervé, Zeeijk, 93.

HUWELIJKEN

Braems Jozef, loodgieter te Knocke met Vandierendonck Maria, z.b. te Heyst;

HUWELIJKSAFKONDIGINGEN

Ackx Petrus, electricier met Crul Maria, z. b. beiden te Heyst.

Holland

DE ZEEVISSCHERIJ IN SEPTEMBER 1934
GROOTE AANVOER VAN PEKEL- EN
STEURHARING.

De afdeling Visserij van het Departement van Economische Zaken deelt het volgende mede omtrent de zeevisserij in de maand September 1934 waarbij de tusschen haakjes geplaatste cijfers betrekking hebben op de maand September 1933.

Aan de zeevisserij namen 536 (540) Nederlandse vaartuigen deel. Door Nederlandse en vreemde vaartuigen werd volgens voorlopige opgaven hier te lande aangevoerd 18.629.908 kg. (11.036.350 kg.) visch, met een waarde van f 1.775.996 (f 1.406.600).

In totaal waren 73. (71) stoomtreilers in bedrijf.

Te Ymuiden brachten de stoomtreilers in 156 (162) reizen 2.249.665 kg. (2.160.795 kg.) Noordzeevisch aan, waarvoor f 355.763 (f 325.442) werd besomd of gemiddeld per reisdag 1523 kg. (1611 kg.) en f 241 (f 243) Bovendien brachten 5 (5) haringstoomtreilers in 10 (15) reizen 386.010 kg. (554.250 kg.) visch, in hoofdzaak haring, aan, waarvoor f 27.339 (f 46.025) werd besomd.

Te Zoutkamp nam 1 (1) sleepboottreiler aan de treilvisserij deel. In 5 (6) reizen bracht dit vaartuig 14.570 kg. (13.293 kg.) Noordzeevisch aan ter waarde van f 1470 (f 1726). Een groot deel der vangst bestond uit puf.

2 (3) motortreilers maakten 4 (6) Noordzeereizen en besomden voor 42.165 kg. (89.517 kg.) visch f 7754 (f 9737), of gemiddeld per reisdag 981 kg. (1599 kg.) en f 180 (f 174).

Voorts vischten 3 (1) motortreilers met den haringtreil en besomden in 6 (1) reizen voor 225.470 kg. (44.060 kg.) visch, in hoofdzaak haring f 20.724 (f 3011).

Van de motorloggers namen 36 (43) vaartuigen aan de treilvisserij deel. In 102 (113) Noordzeereizen werd 189.445 kg. (234.796 kg.) visch aangebracht ter waarde van f 59.390 (f 66.482) of gemiddeld per reisdag 250 kg. (261 kg.) en f 78 (f 74).

6 (6) motorkotters maakten 36 (35) reizen en voerden 24.850 kg. (25.082 kg.) Noordzeevisch aan ter waarde van f 5895 (f 7352) of gemiddeld per reis 690 kg. (717 kg.) en f 164 (f 210).

Aan de treilvisserij langs de Nederlandse Noordzeekust namen 155 (170) motorvaartuigen, waaronder ook enkele kotters, en 20 (17) halfgedekte en open zeilvaartuigen deel.

De motor kustvischers maakten 1165 (1235) reizen en brachten 300.510 (402.105 kg.) Noordzeevisch aan, ter waarde van f 75.890 (f 92.115) of gemiddeld per reis 258 kg. (326 kg.) en f 65 (75).

Een enkele maal kwam te Ymuiden een Duitse haringtreiler aan de markt, die voor 49.350 kg. visch in hoofdzaak haring f 1520 besomde.

Voor zoover bekend vischten 16 (20) Nederlandse motorvaartuigen met de zeevisch. In 59 (90) reizen brachten deze vaartuigen 79.440 kg. (98.000 kg.) Noordzeevisch aan ter waarde van f 15.44 (f 21.75) of gemiddeld per reis 1346 kg. (1089 kg.) en f 258 (f 242).

Door 17 Deense motorkotters, die met de zeevischzegen hadden gevischt, werd in 26 reizen te Ymuiden 97.570 kg. Noordzeevisch aangevoerd, ter waarde van f 16.623.

Voor de driefnetvisserij op haring waren aan het einde van de maand 43 (38) stoomloggers en 191 (176) motorkotters in bedrijf. Hierbij zijn in de getallen voor 1934 een stoomlogger en 4 motorkotters van de vroegere Poolse maatschappij te Vlaardingen inbegrepen. Van de Poolse maatschappij te Scheveningen waren voorts 15 motorkotters voor de haringvisserij in bedrijf.

De Nederlandse haringsschepen (waaronder voor September j.l. opgenomen de schepen van de vroegere Poolse maatschappij te Vlaardingen) brachten in 49 (32) reizen der stoomloggers en 235 (131) reizen der motorkotters 145.814 (64.756) kanten of 13.852.330 kg. (6.151.820 kg.) pekelen steurharing aan ter waarde van f 1.103.558 (f 691.835). De aanvoer van de Poolse schepen bedroeg 9878 (8083) kanten pekelen steurharing. De gemiddelde waarde per kante werd berekend op f 7.58 (10.66).

De gemiddelde vangst per reisdag van de stoom- en motorkotters bedroeg respectievelijk 1791 kg. (1207) en 1909 kg. (1051 kg.) en de gemiddelde waarde hiervan was f 138 (f 136) en f 153 (f 118).

Te Ymuiden kwamen 2 Engelse drifters aan de markt, die in 2 reizen f 769 besomden voor 22.925 kg. verse haring.

Kistenfabriek

Firma J. Demuelenaere

CORTEMARCK

(Bestaande sedert 1895)

Specialiteit van kistjes voor het verzenden van visch.

Alle kistjes kunnen met firma of merk bedrukt worden in een kleur naar keus.

Vluggende en kosteloze thuisbestelling per autocamion.

Telefoon: Handzaeme 65.

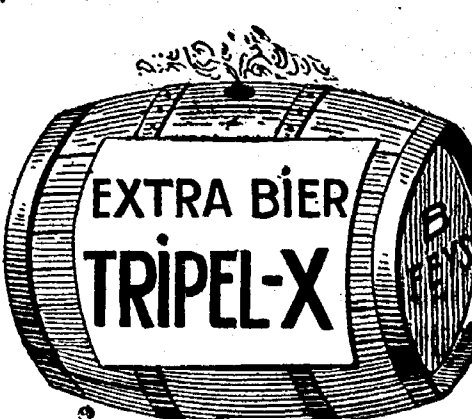
Vischknachten - Vischers, Reeders en Vischhandelaars Koopt uw RIJWIEL in het

HUIS GENTIL MARES

28, Kerkstraat, OOSTENDE

Bijhuis: 32, de Smet de Naeyerlaan, 32

BLANKENBERGE



IN VATEN EN FLESSCHEN
Brouwerij Feys, Oostende

Firma Leveke Jan

VISCHHANDEL IN- EN UITVOER

ZEELAAN, 52 DE PANNE

Telefoon 30

ROLMOPS "t Blauw Vischken"

Octave VANDENBOSCH

HARINGROOKERIJ

Tel. 99 AALST Tel. 99

JUWEELN — HORLOGEN
ZILVERWERK

Huis René SIX

11, KERKSTRAAT, OOSTENDE

VERMAKINGEN

Huis Blondeel H.

bijgenaamd 'T JOB
HANDEL IN VERSCHE VISCH

Havenstraat, 5 NIEUWPOORT

Specialiteit van Droogvisch

Société anonyme belge pour la Conservation du Poisson par

Le Froid Artificiel

meest gekend onder den naam van

ARTIC

Adr. Tel. ARTIC, Oostende, Tel. 1581

INVRIEZEN EN BEWAREN VAN ALLE SOORTEN VISCH

GROOTE KOELKAMERS ten dienste der VISCHHANDELAARS

GROOTHANDEL IN BEVROZEN VISCH

Groot- en kleinverkoop van allerbeste ZALM, geledigd en zonder kop, aan prijzen buiten concurrentie.

Moderne instelling voor het vervaardigen der VISCHCONSERVEN «ARTIC» allen van de fijnste smaak en hoedanigheid, aan billijke prijzen. Buitengewoon groote keus.

Voor inlichtingen schrijven naar ARTIC, Vaartbleekersrei, Oostende

Aug. Van Hauter-Claes

Vischfactor

Opvolger van het oud gekend huis J. DUMON

Tel. 789, VISCHMARKT, 2, Tel. adres: Mechelen Hauter-Claes

Onze klanten gelieven wel op te letten dat dit huis niets gemeens heeft met een andere firma, waarvan de naam dezelfde is.

Bestel uw Oesters en Kreeften bij

A. Rau & Zoon

OOSTENDE (Vuurtoren) Tel. 48

Men brengt ten huize.

VISSCHERS,

Wilt ge een goed glas hier drinkt bij Fransje Verbanck

een Munich Kruger

Specialiteit van het huis

FERNAND FEYS

VISSCHERS!

Vooraleer in zee te gaan, vergeet niet u in de

Apotheek BRECX

LOUISASTRAAT, 1 — OOSTENDE

Tel. 1813

te voorzien van al uwe noodige geneesmiddelen en verbanden.

Aangenomen door alle ziekenkassen.

Voor UWE

breukbanden met en zonder Veer

Gordels en Medicaie Ceinturen

Ceinturen voor zwaarlijvigheid

Kousen voor Spataders

Suspensoren en

alle ziekenbenodigdheden

wendt U tot het huis

AuPara

Wittenonnenstraat, 27 — OOSTENDE

Telefoon 1740.

Apotheek-Drogerij

De Olifant

VISSCHERS! 't Is wintertijd! Ijskoude wind, regen en sneeuw staan U te verwachten. Om alle koude en borstkwalen te vermijden en te genezen, overtreft «BORSTSIROOP BAREL» alle andere, daar samengesteld uit de

rechtigste geneesmiddelen, en geen koude weerstaat aan zijn uitwerksel.

DE FLESCHE: 6,50 FRANK

Vraagt prijs van een KOTTER in Denemarken door een der vermaardste experten gebouwd.

Alle gewenschte INLICHTINGEN kunnen bekomen worden bij

Erik Fredericksen

54, Groot Godshuisstraat, 54

BRUSSEL Tel. 12.13.80

Algemeen AGENT van de belangrijkste Deense scheepswerven voor België, Holland en Frankrijk

Reeders! Beproeft de Snurrevaadvisscherij!

Reeders! Beproeft de Snurrevaadvisscherij!

Reeders! Beproeft de Snurrevaadvisscherij!

Pêcheries Calaisiennes

IN- EN UITVOER VAN

Versche Visch

Specialiteit van Haring en Makreel

Importation et Exportation de

Poisson frais

Spécialité Harengs, Maquereaux

Soetekouw, Rue du Minck, CALAIS

Téléphone 696

Eugène Rau & Zonen

71, Ooststraat, 71, Oostende - Tel. 205

Haringrookerij Vischconserven

Mandenmakerij PURFINA n. BRUSSEL

ALLE SLACH VAN VERMAKINGEN

Grauwe, witte en rieten MANDEN bij

EERSTE SOORT MAZOUT (GASOLINE) voor alle slach SCHEEPSMOTOREN

OLIE van EERSTE HOEDANIGHEID

Agents en Uitleveraars: OSTEND STORES & ROPEWORK N. V.

St. Franciscusstraat, 22, OOSTENDE 5, ZUIDSTRAAT, 5 — OOSTENDE

Société Anonyme Internationale de TELEGRAPHIE SANS FIL

BRUSSEL: 13, BREDERODESTRAAT Tel. 117330 — 117331

ANTWERPEN: 5-7, LOMBARDSTRAAT Tel. 26659 — 29615

OOSTENDE: 7, VINDICTIVELAAN Tel. 188

VISSCHERS, REEDERS!

Nu komt de tijd om uw vaartuigen aan een grondig onderzoek te onderwerpen en U volledig en behoorlijk uit te rusten voor het volgende seizoen.

Om de gunstigste uitslagen te bekomen volgt het voorbeeld der baanbrekers en laat uwe schepen uitrusten met een Ultra-Sonore DIEPTEMETER.

Voor alle inlichtingen ook betreffende DRAADLOOZE TELEGRAPHIE en TELEFONIE, wendt U tot de bovenstaande adressen waar U de voordeligste voorwaarden zult bekomen.

AUG. VAN DEN ABEELE

Tel. 335.48 Bruges — Coupure, 52-55 — Brugge

Telegr.: «Prohibes» Bruges — Coupure, 52-55 — Brugge

INVVOER UITVOER IMPORT EXPORT

GROOTHANDEL IN ALLE SOORTEN GEROOKTE, GEDROOGDE, GEZOUTEN GEWEEKTE, OPGELEGDE EN BEVROZEN VISCH EIGEN VRIES-INRICHTING

POISSON SALE, FUME, SECHE, CONSERVE, TREMPÉ ET CONGÈLE EN GROS

INSTALLATIONS FRIGORIFIQUES PRIVÉES.

SPECIALE INRICHTINGEN tot 'et BEREIDEN VAN ALLE SOORTEN VISCH

INSTALLATIONS SPECIALES POUR LA PRÉPARATION DE TOUTES SORTES de POISSONS

La Marée - De Zeevisch

S. M., gesticht door de bijzonderste Reederijen ter vischvangst

6, Vaartstraat, Oostende

GROOTHANDEL IN — — — — —

VERSCHÉ, GEROOKTE & GEZOUTEN VISCH — — — — —

PROPAGANDA VOOR HET VISCHVERBRUIK

Telegram Adres: MARZEE Telefonen: 1426—1431

Koopt al uw soorten Pakpapier bedrukt en onbedrukt bij

N. V. CATS PAPIER

ROTTERDAM